

18 ta' Frar, 1955

Imħallfin:

Is-S.T.O. Sir L. A. Cannilleri, Kt., LL.D., President;  
 Onor. Dr. A. J. Montanaro Gauci, C.B.E., LL.D.;  
 Chev. Onor. Dr. W. Harding, B.Litt., LL.D.

*Carmela Giacometto versus Joseph Mifsud*

**Sentenza — Board tal-Kera — Nullità — Ispezzjoni tal-Fond mill-Membri Tekniċi — Verbal — Procedura — Art. 689 tal-Kodiċi tal-Procedura Civili.**

*Id-dispozizzjoni tal-ligi li bis-sakha luġħha l-Qorti għandha tagħmel verbal tu' uċċess minnha mit-tinu tapplika meta jkun jittratta minn uċċess, u meta dan l-uċċess jinkemm mill-istess Qorti li tor-duk, u għalhekk jaċterveni fih l-Imħallef, jew il-Magistrat, u r-Registrator, u mhix applikabili għall-“inspection” ta’ fond li jsir mill-membri tekniċi tal-Board tal-Kera. Għażiex dik l-“inspection” mhix uċċess fis-sens ordinarju tal-kelma, imma sempliċi ispezzjoni li ġiew uż-żewġ membri tekniċi tal-Board jaġħidlu bixx ikuu jistgħu luġħtu l-fekka tagħhom in kollaborazzjoni mal-President tal-Board.*

*Barra minn dan, il-procedura quddiem dok il-Board hi ta' indoli sommarja, u għalhekk ma għandhomx jidqiesu dejjem u f'kull okkazjoni applikabiliti għol dок il-Board is-solennitajiet kollha tal-Qorti ordinarji, ammenokkx ma jkunx hemm riferenza expressa aħħiġhom fil-ligi tal-kera. “Multo minn” għandhom jiġu eskoġitati nullitajiet fuq il-pretiha r-żoluzzjoni ta’ formalitajiet inapplikabili għall-procedura tal-Board.*

*Lanqas jista' jingħod li l-fatt li ma sarex verbal ta’ l-ispezzjoni tal-fond mill-membri tekniċi tal-Board jirrendi nulla s-sentenza tal-Board minhabba r-żoluzzjoni ta’ għastizza naturali; għaliex l-ommissjoni tal-verbal, jekk qatt kello isir, ta’ dik l-ispezzjoni ma jidu jingħod xi preġjudizzja till-parti li tallega n-niċċi ta’ tus-sentenza. Dik il-parti kienek talvoxa ssorf preġjudizzju kieku l-ispezzjoni ma sarex, jew kieku r-riżultat ta’ l-ispezzjoni, kif mogħti mill-membri tekniċi tal-Board, ma jikkorrispondix mar-realtà.*

Il-Qorti-Rat l-att taċ-ċittazzjoni quddiem il-Prim' Awia

tal-Qorti Ćivili tal-Maestà Tagħha r-Regina, li bih l-attriċi, wara li tippreimetti illi l-konvenut kien talab l-iżgumbrament tagħha mill-fond li qiegħedha tokkupa nrū, 696 High Street, Hamrun, liema fond huwa ta' proprijetà ta' l-istess konvenut;

U illi l-Board li Jirregola l-Kera, matul il-mori tal-ġudizzju tar-rikors fl-ismijiet "Joseph Mifsud vs. Carmela Giacomotto", deċiż fit-23 ta' Gunju 1954, ordna ispezzjoni tal-pertit tal-Board, skond verbal tad-19 ta' Mejju 1954, riżultanti mill-istess atti tar-rikors, li għalihom intgħamlet riferenza;

U, illi l-Board li Jirregola l-Kera ghadda għad-deċiżjoni fit-23 ta' Gunju 1954 minnha jraġi minnha u bla effett, biBi l-istess sentenza hija eskluziżiavment imperfetta fuq dak li mizulta lill-periti tal-Board mill-ispezzjoni li komma żamnuew fuq il-post, aċċess li, kif intqal fuq, ma ġieq verbalizzat skond il-Liġi, u kwindi hija ma kienetx f'pożizzjoni li tikkontrollo dak li l-Board ha konjizzjoni tiegħu biex wasal ghall-konklużjoni; riportati fl-imsemmija sentenza;

Titlob illi, premessi kwalunkwe neċċesarja dikjarazzjoni u provvediment opportun, jiġi dikjarat u deċiż li s-sentenza mogħtija mill-Board li Jirregola l-Kera fl-ismijiet fuq imsemmija fit-23 ta' Gunju 1954, hija nulla u bla effett għar-raġuni; fuq imsemmija u għal kwalunkwe kawża li oħra valida fil-Liġi. Bl-ispejjeż, l-konvenut gie interpellat biex jaġhti s-subizzjoni tiegħu;

#### *Omissis;*

Rat is-sentenza ta' dikk il-Qorti tas-17 ta' Jannar 1955, li biha ddeċediet għall-esklużjoni tat-talba tal-attriċi, bl-ispejjeż kontra tagħha; wara li kkunsidrat;

Illi l-attriċi tippretendi illi s-sentenza mogħtija minn-Board li Jirregola l-Kera fit-23 ta' Gunju 1954, imsemmija fiċ-ċitazzjoni, hi nulla u bla ebda effett, għaliex l-ispezzjoni miż-żu minn il-Membri Tekniċi ta' dak il-Board ma għiex verbaliz-

zata skond kif trid il-ligi fid-dispożizzjoni tal-art. 689 tal-Kodiċi tal-Proċedura Čivili (Kap. 15);

Illi l-pretensjoni tal-attriċi mhix sostenibili. Tabilhaqq id-dispożizzjoni tal-ligi ċitata mill-attriċi tapplika biss għal meta jkun jittratta minn aċċess, u meta dan l-aċċess jinżamm mill-istess Qorti li tordna, u għalhekk jintervjeni fih l-Imħallef jew Maġistrat u r-Registrator, appunta biex b'hekk il-Qorti tkun debitament kostitwita, waqt illi fil-kaž taħt konsiderazzjoni kien jittratta mbux minn aċċess, imma sempliċement minn "inspection" ta' fond mill-membri teknici tal-Board, mingħajr ma intervjenja fih la l-Maġistrat u lanqas ir-Registrator. Anki kieku l-“inspection” tista’ tiġi ekwiparata għal aċċess veru u proprju, ġie ritenut illi l-proċediment quddiem il-Board tal-Kera hu sommarju, u għalhekk id-dispożizzjonijiet li huma komminati mill-Ligi tal-Proċedura, speċjalment meta jirrigwardaw nullità tal-forma, mhumiex dejjem applikabili quddiem dak il-Board, mingħajr espressa riferenza għal dawk id-dispożizzjonijiet (Vol. XXXII-1-50); u l-ligi (Kap. 109) ma tagħmel ebda riferenza espressa għad-dispożizzjoni ċitata mill-attriċi;

Barra minn dan, bis-sempliċi ommissjoni tal-verbal, jekk qatt kellu jsir, ta’ dik l-“inspection”, ma jistax jingħad kif tipprendi l-attriċi, illi dina sofriet xi preġudizzju. Hija kienet talvolta ssafri preġudizzju kieku l-“inspection” ma saretx; imma l-attriċi tammetti illi din saret (ara dikjarazzjoni ta’ l-attriċi fol. 3), jew kieku r-riżultat ta’ l-istess “inspection”, kif mogħti mill-membri teknici li ċe-Chairman tal-Board, riprot-tid fid-deċiżjoni tat-23 ta’ Ganju, 1954, ma jikkorri-spondix mar-realtà. Imma l-attriċi mhix qiegħdha tibbażza l-preġudizzju pretiż soffert minnha fuq dan il-motiv;

Rat fol. 15 il-petizzjoni ta’ l-attriċi, li biha talbet in-rova ka tas-sentenza fuq imsemmija, u li jiġi milqugħin it-talbiet tagħha; bl-ispejjeż:

*Omissis:*

Ikkunsidrat;

Minħarrar l-konsiderandi li wasslu l-għudikant in prma istanza ghall-konklużjoni fuq imsemmija, hemm anki dawn:

Il-legiġlatur, meta waqqaf il-Board li Jirregola l-Kera,

inkluda fost il-membri li jikkomponuh żewġ arkitetti u ingierji ċivili, bl-iskop evidenti li jkun hemm persani li jistgħu jaġħtu l-parir tagħhom speċjalizzat fuq punti tekniċi. Għal-hekk, meta jsir l-eżami tal-fond mill-periti tal-Board, dan ma bux access fis-sens ordinarju, imma sempliċi ispezzjoni li ż-żewġ membri teknici tal-Board stess qiegħdin jaġħim lu biex jistgħu jaġħtu l-fehma tagħhom in kollaborazzjoni mal-President tal-Board:

Hu elementari li l-proċedura quddiem il-Board hi ta' indokumenti sommarja, u għalhekk ma għandhomx jitqiesu dejjem u f'kull każ applikabili għall-Board is-solennitajiet kollha tal-Qrati ordinari, ammenokkè ma jkunx hemm riferenza speċjalisti għalihom fil-ligi relativa, Kap. 109. "Multo minus" għandhom jiġu eskoġitati nullitajiet fuq il-pretiża vjolazzjoni ta' formalitajiet inapplikabili għall-proċeduri tal-Board;

*Langas* jista' jingħad li ġie vjolat xi prinċipju ta' "natural justice"; għax ma sar xejn ta' preġudizzju għall-attri;

Għalhekk;

Tieħad l-appell u tikkonferma s-sentenza appellata; bl-ispejjeż kontra l-attri appellanti.

---